

## Vállalkozási szerződés

amely létrejött egyrészről

a **Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat** (a továbbiakban: **megrendelő**)

székhely: 1082 Budapest, Baross utca 63-67  
működési hely: 1082 Budapest, Vajdahunyad u. 1B  
adószám: 16924217-1-42  
törzsszám: 508319  
bankszámlaszám: 10403387-00028606-00000008  
képviseli: Dr. Szabó János elnök  
másrészről:

a **2 ELEVEN Szolgáltató Bt.** (a továbbiakban: **vállalkozó**)

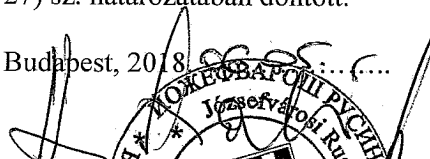
székhely: 1073 Budapest, Barcsay utca 3. fsz. 2 sz.  
adószám: 22530921-1-42  
cégszám: 01 06 778756  
bankszámlaszám: Magnet Bank 16200106-61492732  
képviseli: Lyavinecz Marianna

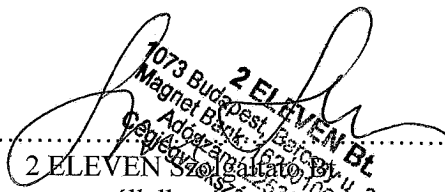
- a továbbiakban: szerződő felek - az alábbiak szerint:

- 1./ Megrendelő megrendeli, vállalkozó vállalja, hogy a „Ruszin Kalendárium-Almanach 2017” című, a Hodinka Antal Országos Ruszin Értelmiségi Egyesület, a Fővárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat által megjelentetett kiadvány nyomdai előkészítési munkálatait (adatbevitel, adatállomány előkészítése, elrendezési vázlat) elkészíti.
- 2./ Szerződő felek az 1./pontban írtak teljesítésének határidejét 2018. szeptember 30. napján határozzák meg.
- 3./ Megrendelő vállalja, hogy a vállalkozó teljesítését követő 8 napon belül, számla ellenében a vállalkozó fentebb írt bankszámlájára utalással megfizet összesen 200.000.-ft-t, mely a vállalkozási díjat, és az ÁFÁ-t is magában foglalja.
- 4./ Megrendelő kijelenti, hogy a teljesítés igazolására dr Szabó János elnök jogosult.
- 5./ A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény az irányadó.
- 6./ Szerződő felek kijelentik, hogy a jelen szerződést elolvasták, megértették, és mint az akaratukkal mindenben egyezőt írják alá.

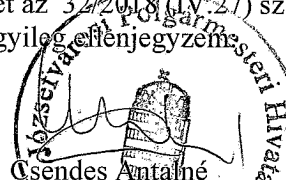
A jelen megállapodás megrendelő általi aláírásáról a Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat 32/2018 (IV. 27) sz. határozatában döntött.

Budapest, 2018. szeptember 27. napján

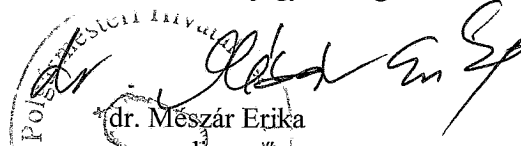
  
Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat  
megrendelő  
Dr. Szabó János elnök

  
2 ELEVEN Szolgáltató Bt.  
vállalkozó  
Lyavinecz Marianna  
1073 Budapest, Barcsay u. 3. fsz. 2.  
Magnet Bank  
Adószám: 22530921-1-42  
Cégszám: 01-06-778756

Fedezet az 32/2018 (IV.27) sz. hat. szerint  
pénzügyileg ellenjegyzem.

  
Csendes Antalné  
pénzügyi igazgatóhelyettes  
30.

Jogi szempontból ellenjegyzem:  
Danada-Rimán Edina jegyző megbízásából

  
dr. Mészár Erika  
aljegyző

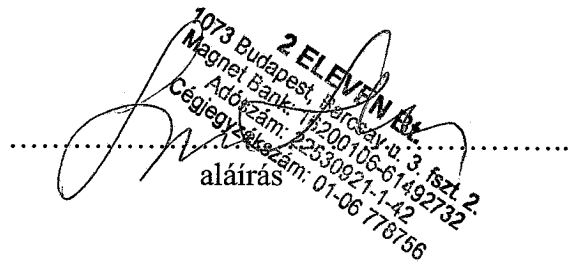


Nyilatkozat  
a Nemzeti Vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény átlátható szervezet fogalmára  
vonatkozó feltételeknek való megfeleléséről

Alulírott Lyavinecz Mariann mint a 2 Elelven Bt. képviselője (székhely: 1054 Budapest, Akadémiai utca 1) cégjegyzésre/aláírásra jogosult képviselője jelen okirat aláírásával ezennel büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom arról hogy, 2 Elelven Bt. képviselője a Nemzeti Vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdésének 1. pontja alapján<sup>1</sup> átlátható szervezetnek minősül.

Jelen nyilatkozatot „Ruszin Kalendárium – Almanach 2017” című kiadvány megjelentetésének (nyomdai előkészítés) Vállalkozási szerződés kapcsán teszem.

Kelt: Budapest, 2018. június 05.

  
.....  
aláírás

<sup>1</sup>3. § (1) E törvény alkalmazásában

1. átlátható szervezet:

a) az állam, a költségvetési szerv, a köztisztviselő, a helyi önkormányzat, a nemzetiségi önkormányzat, a társulás, az egyházi jogi személy, az olyan gazdálkodó szervezet, amelyben az állam vagy a helyi önkormányzat külön-külön vagy együtt 100%-os részesedéssel rendelkezik, a nemzetközi szervezet, a külföldi állam, a külföldi helyhatóság, a külföldi állami vagy helyhatósági szerv és az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes állam szabályozott piacára bevezetett nyilvánosan működő részvénytársaság,

b) az olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő feltételeknek:

ba) tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető,

bb) az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,

bc) nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak,

bd) a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében a ba), bb) és bc) alpont szerinti feltételek fennállnak;

c) az a civil szervezet és a vízitársulat, amely megfelel a következő feltételeknek:

ca) vezető tisztségviselői megismerhetők,

cb) a civil szervezet és a vízitársulat, valamint ezek vezető tisztségviselői nem átlátható szervezetben nem rendelkeznek 25%-ot meghaladó részesedéssel,

cc) székhelye az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban van, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van.